

## Docking Entertainment System

AZ1330D

Användarhandböckerna

Käyttöoppaita

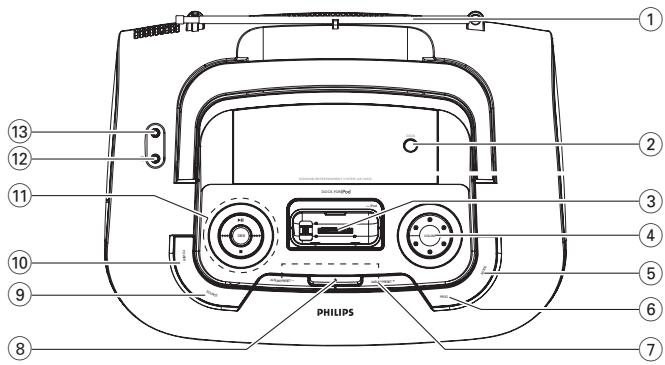
εγχειρίδιο χρήσης

Instrukcje Obsługi

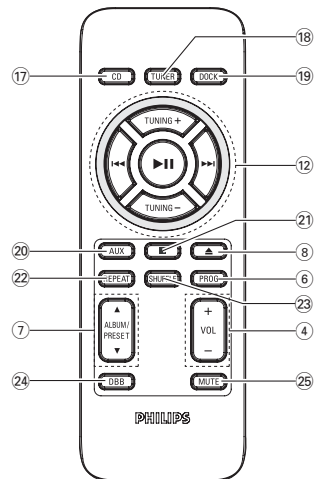
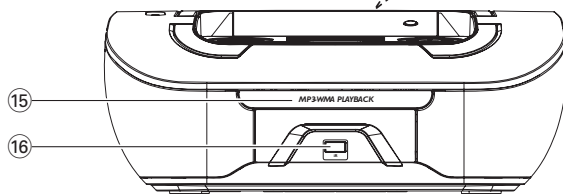
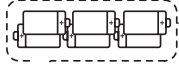


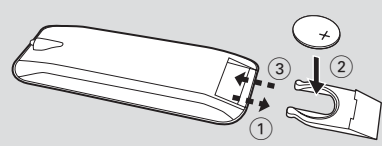
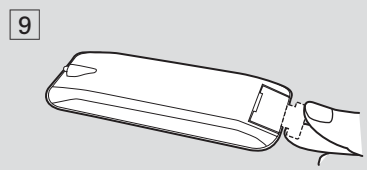
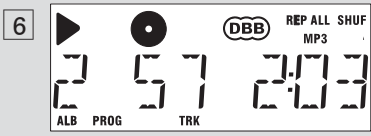
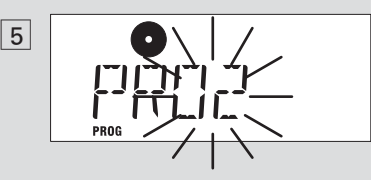
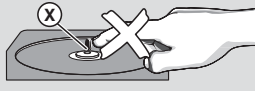
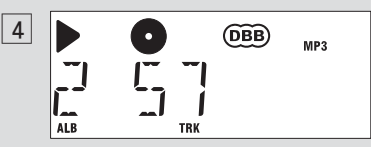
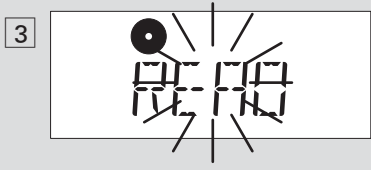
# PHILIPS

1



6 x R20 · UM-1 · D-CELLS





**Mukana olevat tarvikkeet**

- Verkkojohto
- Kauko-ohjain
- Telakointisarja
- 1 Apple iPod -telakointiasema (esiasennettuna AZ1330D-laitteessa)
- telakointisovittimet (8 sovittinta eri iPod-tyypeille)
- 1 pölysuojus (estää telakointiaseman liittimen likaantumisen ja pölyntymisen)

**Ylä- ja etupaneelit (Katso 1)**

- ① **Ulosvedettävä antenni** – parantaa FM-vastaanottoa
- ② **DOCK** – valitsee telakointilähteen
- ③ **Telakointiaseman liitin**  
– iPod- soittimen liittämiseen
- ④ **VOLUME/VOL +/-**  
– säätää äänenvoimakkuuden tason
- ⑤ **MODE** – valitsee erilaisia toistotiloja esim. REPEAT tai SHUFFLE (satunnainen) järjestys
- ⑥ **PROGRAM**  
**For disc** – ohjelmoi ja tarkistaa ohjelmoidut kappalenumerot  
**Tuner** – etsii ja tallentaa radioasemat automaattisesti
- ⑦ **ALBUM/PRESET +/- (▲, ▼)**  
**MP3-CD-soitto vain:**  
– valitsee albumin  
**Tuner**  
– valitsee valmiiksi ohjelmoidun radioaseman.
- ⑧ **▲** – avaa tai sulkee levykelkan.
- ⑨ **SOURCE:** – valitsee äänen CD/MP3, tai USB-tila-lähteen, tai virittimen tai AUX
- ⑩ **POWER** – Virran kytkeminen ja sammuttaminen
- ⑪ **▶▶** – käynnistää tai keskeyttää CD/DOCK:n toiston.
- ◀◀ ▶▶  
**Levy/DOCK soittoa varten:**  
– ylihyyppää senhetkisen raidan/ edellisen/ myöhemmän raidan alkuun;  
– suorittaa haun taaksepäin ja eteenpäin raidan puitteissa

**Tuner:**

- virittää radiokanaville
- – pysäyttää CD :n toiston;
- pysäyttää CD-toiston

**DBB** – parantaa bassoäänen palautetta.

- ⑫ **🎧** – 3,5 mm stereo-kuulokeliitin

**Hyödyllisiä vinkkejä: Kaiuttimet mykistetään, kun kuulokkeet on kytketty laitteeseen.**

- ⑬ **AUX-liitäntä** – 3,5 mm stereo-kuulokeliitin (3,5 mm:n liitin)

- ⑭ **Paristolokero** – 6 paristoa varten, tyyppiä **R-20, UM-1** tai **D-soluiset**

- ⑮ **Levykelkka** – levyn lataamiseen

- ⑯ **iR** – infrared sensor for remote control

**Kauko-ohjain (Katso 1)**

- ⑰ **CD** – valitsee äänen CD/MP3
- ⑱ **TUNER** – valitsee äänen virittimen
- ⑲ **DOCK** – valitsee äänen DOCK-tila-lähteen
- ⑳ **AUX** – selects AUX mode
- ㉑ **■** – pysäyttää CD :n toiston;  
– pysäyttää CD-toiston
- ㉒ **REPEAT** – toistaa raidan /ohjelman/ koko CD:n.
- ㉓ **SHUFFLE** – toistaa kaikki CD-raidat satunnaisessa järjestyksessä CD läh-teessä
- ㉔ **DBB** – parantaa bassoäänen palautetta.
- ㉕ **MUTE** –mykistää tai palauttaa äänen.

**Virtalähde**

Aina kun mahdollista käytä sähkövirtaa, jos haluat säästää paristojen kestoja. Muista irrottaa kosketin laitteesta ja pistorasiasta ennen paristojen asennusta.

**Akut****Päälaite (Ks. 1)**

- Asenna 6 paristoa, tyyppi **R-20, UM-1** tai **D-solut**, (eivät sisälly toimitukseen, mieluummin alkaliparistot) ja varmista oikea polaarisuus.

# Virtalähde

## Kaukosäädin (Ks. [1](#))

### Tärkeää!

- **Ennen kaukosäätimen käyttöönottoa poista muovinen eristysliuska kuvan [9](#) osoittamalla tavalla.**
- **Jos kaukosäädin ei toimi asianmukaisesti tai se toimii heikoisti, vaihda paristo uuden tyyppiseen (CR2025) paristoon.**

- 1 Vedä paristolokero esiin kuvan [9](#) osoittamalla tavalla.
  - 2 Aseta uudet paristot paikalleen napaisuusmerkkien mukaisesti ja työnnä paristolokero takaisin paikalleen.
- Paristojen väärä käyttö voi aiheuttaa elektrolyyttivuodon ja syövyttää paristolokeron tai saada aikaan paristojen halkeamisen. Näin ollen:
  - Älä sekoita paristotyyppiä, esim. alkaliparisto- ja hiili-sinkki-paristoihin. Käytä laitteessa vain samantyyppisiä paristoja.
  - Uusia paristoja asennettaessa älä käytä vanhoja paristoja uusien paristojen yhteydessä.
  - Poista paristot, jos laitetta ei tulla käyttämään pitkähköön aikaan.

**Paristot sisältävät kemiallisia aineita, joten ne on hävitettävä asianmukaisella tavalla.**

### Vaihtovirran käyttö

- 1 Tarkista, **että laitteen pohjaosassa sijaitsevan tyyppikilven osoittama virtajännite vastaa paikallista sähkövirtalähdettä.** Jos näin ei ole, ota yhteys myyntiliikkeeseen tai huoltokeskukseen.
- 2 Liitä sähköjohto **AC MAINS**-sisäänmenoon ja pistorasiaan. Liitä virtajohto pistorasiaan.
- 3 Virtalähteen katkaisemiseksi irrota sähköjohto pistorasiasta
- 4 Asenna laite lähelle pistorasiaa paikkaan, josta johtoon ylettyy hyvin.

- Irrota sähköjohto pistorasiasta laitteen suojaamiseksi kovien ukkosilmojen aikana. Varmista irrottaessasi laitetta verkkovirrasta, että pistoke on kokonaan irti pistorasiasta. Lapset voivat vahingoittaa itseään, jos kaapelin irttonaisessa päässä on vielä virtaa tai jos vain laitteen takaosassa oleva liitin on irrotettu PISTORASIASTA.

### Tämä tyyppilaatta sijaitsee laitteen pohjassa.

### Automaattinen virran säästö

- Jos AZ1330D on CD- ja DOCK-tilassa PAUSE-asennossa 5 minuuttia, se siirtyy automaattisesti pysäytysasentoon.
- Jos AZ1330D on CD- ja DOCK-tilassa STOP-asennossa 15 minuuttia, se siirtyy automaattisesti virransäästötilaan.

### Hyödyllisiä vinkkejä:

- Voit välttää tarpeetonta virrankulutusta katkaisemalla laitteen virran POWER-painikkeella käytön jälkeen.

### VAROITUS!

**- Avattuna lähettää näkyvää ja näkymätöntä lasersäteilyä. Vältä altistumasta säteelle.**  
**- Suuri jännite! Älä avaa laitetta. Laitteen avaaminen voi aiheuttaa sähköiskun. Laitteen sisällä ei ole käyttäjän huollettavissa olevia osia.**  
**- Laitteen muokkaaminen tai muu vääränlainen käyttö saattavat aiheuttaa vahingollista sähkömagneettista säteilyä.**

**Tämä tuote on Euroopan unionin asettamien radiohärintää koskevien säännösten mukainen.**

## Perustiominot

### Perustiominot

#### Virran kytkeminen ja sammuttaminen ja toiminnon valinta

- 1 Virran kytkeminen, paina **POWER**.  
→ Näytön valot syttyvät ja laite käyttää viimeksi valittua lähdettä.
- 2 Sammuttaminen, paina **POWER**.  
→ Näytön valot sammuvat.

#### Äänenvoimakkuuden ja äänen säätäminen

Säädä ääni käyttämällä säätimiä **VOLUME** ja **DBB**.

### Digitaalinen viritin

#### Radioasemille viritäminen

- 1 Valitse **FM** tai **MW**-lähde painamalla toistuvasti **SOURCE**-painiketta (tai kauko-ohjaimen **TUNER**-painiketta).  
→ **TUNER** ilmestyy näyttöön hetkeksi ja sen jälkeen radioaseman taajuus, aaltokaista ja, jos ohjelmoitu, ennalta ohjelmoitu numero. (Ks. [2])
  - 2 Paina ja pidä painettuna **◀** tai **▶**, kunnes taajuus näytössä alkaa juosta.  
→ Radio viritetty automaattisesti riittävän kuuluvalla asemalle. Näyttöön ilmestyy **Scrch** automaattisen virituksen aikana.
  - 3 Toista vaiheet 2, jos tarpeen, kunnes löydät halutun aseman.
    - Heikon aseman viritämiseksi paina **◀** tai **▶** hetken ajan ja toistuvasti, kunnes olet saanut optimin vastaanoton.
- Radion vastaanoton parantamiseksi:**
- Kun kysymyksessä on **FM**, venytä, kallistele ja kääntelee sisään työnnettävää antennia. Vähennä sen pituutta, jos signaali on liian voimakas.
  - Kun kysymyksessä on **MW**, laite käyttää sisään rakennettua antennia. Kohdista tämä antenni koko laitetta käännellen.

## Digitaalinen viritin

#### Radioasemien ohjelmointi

Laitteen muistiin voi tallentaa enintään 15 FM- ja 10 MW -pikavalinta-asemaa manuaalisesti tai automaattisesti (Automaattinen tallennus).

#### Manuaalinen ohjelmointi

- 1 Viritä halutulle asemalle (ks. osaa **Viritys radioasemille**).
- 2 Paina **PROG** ohjelmoinnin aktivoimiseksi.  
→ Näyttö: **PROG** aktivoimiseksi.
- 3 Paina **ALBUM/PRESET +/-** (**ALBUM/PRESET ▲**, ▼ tai kauko-ohjaimen) kerran tai useammin antamaan tälle asemalle numero väliltä 1 - 10.
- 4 Paina **PROG** toiminnon vahvistamiseksi.
- 5 Toista vaiheet 1-4 muiden asemien tallentamiseksi.

#### Hyödyllisiä vinkkejä:

- Voit ylipyyhkiä valmiiksi ohjelmoidun aseman tallentamalla toisen taajuuden sen tilalle.

#### Autostore – automaattinen tallennus

Autostore käynnistää automaattisesti radioasemien ohjelmoinnin ohjelmointipaikasta 1. Kaikki aikaisemmat ohjelmoinnit esim. manuaalisesti ohjelmoidut, ylipyyhkiytyvät.

- 1 Valitse **FM** tai **MW**-lähde painamalla toistuvasti **SOURCE**-painiketta (tai kauko-ohjaimen **TUNER**-painiketta).
- 2 Paina **PROG** kunnes näytössä **AutE**.  
→ Tarjolla olevat asemat ohjelmoidaan (FM tai MW). Kun kaikki asemat on tallennettu, ensimmäinen valmiiksi ohjelmoitu asema toistetaan automaattisesti.

#### Valmiiksi ohjelmoidun tai autostore-aseman kuuntelu

Paina painikkeita **ALBUM/PRESET +/-** (**ALBUM/PRESET ▲**, ▼ tai kauko-ohjaimen) kunnes näytössä on haluttu valmiiksi ohjelmoitu asema.

#### Huom.

**Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitella irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.**

# MP3-CD/CD-soitin

## MP3 TIETOJA

Musiikkikompressioteknologia MP3 (MPEG Audio Layer 3) vähentää audio CD-levyn digitaalisen datan määrän huomattavasti säilyttäen samalla CD-tyyppisen äänenlaadun.

- **Kuinka hankkia musiikkitiedostoja:** Joko tallentamalla musiikkia laillisesti internetistä tietokoneesi kovalevylle tai luomalla musiikkia omista audio CD-levyistäsi. Tätä varten, aseta audio CD-levy tietokoneesi CD-ROM-laitteeseen ja siirrä musiikki käyttämällä tähän tarkoitukseen sopivaa purkuohjelmaa. Hyvän laadun saavuttamiseksi suosittelemme 128 kbps tai tätä korkeampaa bit-tiheyttä MP3 musiikkitiedostojen luomiseksi.
- **Kuinka valmistaa CD-ROM-levy MP3 tiedostoilla:** Käytä tietokoneesi CD poltinta äänittääksesi ("polttaaksesi") musiikkitiedostoja kovalevylläsi CD-ROM-levylle.

### Hyödyllisiä vihjeitä:

- Varmista, että MP3 tiedostonimet päättyvät .mp3.
- Albumien/kansioiden määrä: maksimi 100
- Kappaleiden/raitojen määrä: maksimi 999
- Toistettavien musiikkitiedostojen määrä riippuu tiedostonimen pituudesta. Lyhyet tiedostonimet sallivat useamman tiedoston käytön.

## CD-levyn toisto

Tämä CD-soitin toistaa audiolevyjä mukaan lukien CD-R ja CD-RW ja MP3-CD. Älä yritä toistaa seuraavia levyjä: CD-ROM, CDi, VCD, DVD tai tietokone CD.

### TÄRKEÄÄ!

- Jotkin levy-yhtiöt käyttävät CD-levyissä tekijänoikeuksia suojaavia tekniikoita. Tämä tuote ei ehkä pysty toistamaan tällaisia levyjä.
  - Älä yritä toistaa seuraavia levyjä: DRM suojatut WMA tiedostot.
- 1 Valitse CD-lähde painamalla toistuvasti SOURCE-painiketta (tai kauko-ohjaimen CD-painiketta).
    - Näytössä vilkkuu teksti READ, jos CD on valittuna. (katso [3]).
    - Näytössä näkyy NO DISC, jos asemassa ei ole CD-levyä.

2 Avaat CD-pesän;

- 3 Asenna CD tekstipuolen ollessa ylöspäin ja paina CD-pesän kantta kevyesti sen sulkemiseksi.
  - MP3-CD-levyn selaaminen saattaa kestää kauemmin kuin CD-äänilevyn selaaminen.
  - Näyttöön tulee näkyviin raitojen kokonaismäärä (ja MP3/WMA-levyjen albumien määrä). (Katso [4]).
- 4 Paina ►► laitteella toiston käynnistämiseksi.
  - Ensin näytössä liikkuu kappaleen otsikko ja sitten raidan numero sekä kulunut toistoai-ka.

### MP3-CD /WMA vain:

→ Kyseisen raidan numero (TRK) ja albumin numero (ALB) näkyvät näytöllä vuorotellen.

5 Tauota toisto, Painamalla ►►.

→ Näyttö: ► ja nykyisen raidan numero vilkkuvat.

6 Painamalla ►► uudelleen jatka toistoa,

7 Pysäytä toisto, Painamalla ■.

### Hyödyllisiä vinkkejä:

CD-levyn toisto pysähtyy, kun:

- avaat CD-pesän;
- valitset äänilähteeksi **TUNER. OFF** tai **DOCK**;
- CD-levy on toistettu loppuun.

## Eri kaistan valinta

- Paina laitteella ◀◀ tai ▶▶ kerran tai toistuvasti, kunnes haluttu kaistanumero ilmestyy näyttöön.

**MP3-CD /WMA vain:** Löytääksesi MP3 kappaleen voit ensin painaa **ALBUM /PRE-SET+/-** valitaksesi halutun albumin.

- Keskeytys/pysäytysasennossa paina ►► toiston käynnistämiseksi.

## MP3-CD/CD-soitin

### Tietyn kohdan valitseminen kaistan puitteissa

- 1 Toiston aikana paina ja pidä painettuna **◀ / ▶**.  
→ CD-levy toistetaan suurella nopeudella ja alhaisella äänenvoimakkuudella.
- 2 Kun tunnistat haluamasi kohdan, vapauta painike **◀ / ▶**.  
→ Normaali toisto jatkuu.

### Kaistanumeroiden ohjelmointi

Voit tallentaa yli 20 kappaletta halutussa järjestyksessä. Halutessasi voit myös tallentaa minkä tahansa kappaleista yhtä kertaa useammin.

- 1 Valitse haluamasi kappaleen numero painamalla **◀** tai **▶** pysäytysasennossa.  
**MP3-CD /WMA vain:** Löytääksesi MP3 kappaleen voit ensin painaa **ALBUM/PRE-SET +/-** valitaksesi halutun albumin.
- 2 Tallenna haluamasi kappaleen numero painamalla **PROG**.  
→ Näyttö: PRO 2 osoittaa ohjelman aloituksen (Katso **[6]**).
- Jos yrität ohjelmoida valitsematta ensin kappaletta, näytölle ilmestyy pikaisesti SELECT TRARCK, sitten kappaleiden kokonaislukumäärä ja soittoaika.
- 3 Toista vaiheet **1** ja **2** kaikkien haluamiesi kappaleiden tallentamiseksi tällä tavalla.
- 4 Ohjelmasi toistamiseksi paina **▶II**.

#### Ohjelmasi tarkistus

Oltaessa pysäytysasennossa paina ja pidä painettuna **PROG**, kunnes näyttöön ilmestyvät kaikki tallentamasi raitanumerot järjestyksessä.

#### Hyödyllisiä vinkkejä:

- Näyttö näyttää NO PROG jos yhtään kappaletta ei ole ohjelmoitu.
- Jos yrität tallentaa enemmän kuin 20 kappaletta, yhtään kappaletta ei voida valita ja näyttöön ilmestyvät kaikki tallennetut raidat järjestyksessään PROGRAM FULL.

### Ohjelman ylipyyhkiminen

Voit pyyhkiä ohjelman pois:

- painamalla **■** (kahdesti toiston aikana tai kerran stop- asennossa);
- valitsemalla äänilähteeksi **TUNER, OFF** tai **DOCK**;
- katkaisemalla virran POWER-painikkeella
- avaamalla CD-pesän luukun;  
→ Näytössä liikkuu kerran teksti PROGRAM CLEAR, ja teksti PROG poistuu näytöstä.

### Eri soittotilojen valitsemisen (Katso **[6]**)

Voit valita ja vaihdella erilaisia toistotiloja ennen toistoa tai toiston aikana ja yhdistää tilat **PROG**.

**REP** – toistaa senhetkisen kappaleen jatkuvasti.

**REP ALL** – toistaa koko CD:n/ ohjelman.

**SHUF** – Laikki kappaleet toistetaan satunnaisessa järjestyksessä.

**REP ALL SHUF** – ohjelma toistaa koko levyn raidat satunnaisessa järjestyksessä.

- 1 Toistotilan valitsemiseksi paina **MODE** (tai kauko-ohjaimen **REPEAT** tai **SHUFFLE**-painiketta) kerran tai useammin.
  - 2 Paina **▶II** toiston käynnistämiseksi pysäytysasennossa oltaessa.  
→ Levyn toisto alkaa automaattisesti muuttaman sekunnin paasta SHUFFLE (Satunnaistoisto) -tilan valitsemisen jälkeen.
  - 3 Normaalin toiston valitsemiseksi paina **MODE** (tai kauko-ohjaimen **REPEAT** tai **SHUFFLE**-painiketta) toistuvasti, kunnes eri tilat eivät näy enää näytössä.  
– Voit painaa myös **■** toistotilan peruuttamiseksi.
- Hyödyllisiä vinkkejä:**
- Shuffle-soitto ei ole mahdollista ohjelmointitilassa.



### Musiikin toistaminen Apple iPod- laitteilla AZ1330D-ase- man avulla

Voit kuunnella telakointiasemaan liitetyn soittimen musiikkia tehokkaista Hifi-kaiuttimista liit-  
tämällä iPod-laitteen AZ1330D-asemaan.

#### YHTEENSOPIVA KANNETTAVA SOITIN

- Useimmat 30-nastaisilla telakointiliittimillä varustetut Apple iPod -mallit: 20 Gt, 40 Gt, 20/30 Gt Photo, 40/60 Gt Photo, 30 Gt Video, 60 Gt Video, Mini tai Nano.

#### TELAKOINTISOVITTIMET

Liitä telakointiasemaan ennen soittimen liit-  
tämistä yhteensopiva telakointisovitin, jotta  
telakoitava soitin asettuu asemaan tiukasti.

#### Oikean telakointisovittimen valitseminen

- iPod-telakointiaseman mukana toimitetaan sovitinmukaan takaoissa ilmoitetut 8 erilaista telakointisovitinta, jotka ovat yhteensopivia seuraavien iPod-laitteiden kanssa: 20 Gt, 40 Gt, 20/30 Gt Photo, 40/60 Gt Photo, 30 Gt Video, 60/80 Gt Video, Mini ja Nano.

### Musiikin toistaminen Apple iPod- laitteilla AZ1330D-aseman avulla

- 1 Kiinnitä yhteensopiva iPod-laite telakointisovit-  
timeen.
- AZ1330D vaihtaa automaattisesti DOCK-lä-  
hteeseen. (Katso [7]).
- 2 Kun käytössä on iPod, liitetyn laitteen toisto käyn-  
nistyy automaattisesti.

#### Huomautus:

- Painamalla AZ1330D-laitteen ja sen kauko-  
ohjaimen painikkeita ( ►||, ◀◀, ►► ja  
**VOLUME** ), käytössä ovat seuraavat levy-  
toisto-ominaisuudet: toisto/keskeytyksen, seuraavan/edel-  
lisen raidan valitseminen, pikakelaus eteen- ja  
taaksepäin ja äänenvoimakkuuden säätö.
- Painikkeet ( ►||, ◀◀, ►► ja **VOLUME** )  
AZ1330D-laitteessa ja sen kauko-ohjaimessa  
toimivat vain, kun toistettavana on telakointiase-  
maan liitettyyn tallennettu äänisisältö.

### Apple iPod- JA -LAITTEEN AKUN LATAAMINEN TELAKOINTIASEMAN AVULLA

Kun AZ1330D-laitteeseen on kytketty virta ja  
valmiustilassa, voit ladata iPodin telakointiase-  
massa.

#### Hyödyllisiä vinkkejä:

- Jos AZ1330D on CD- ja DOCK-tilassa STOP-  
asennossa 15 minuuttia, se siirtyy automaattis-  
esti virransäätötilaan.

### Yhdistäminen ulkoiseen lait- teeseen

Voit kuunnella musiikkia myös laitteeseen  
yhdistetystä ulkoisesta lähteestä AZ3830:n  
kaiuttimien välityksellä.

- 1 Valitse AUX-lähde painamalla toistuvasti  
SOURCE-painiketta (tai kauko-ohjaimen  
AUX-painiketta).
- 2 Liitä laitteen AZ1330D AUX-liitäntä (3,5 mm,  
takapaneelissa) linjakaapelilla (lisävaruste)  
ulkoisen laitteen AUDIO OUT -lähtöliitäntään  
tai kuulokeliitäntään (kuten CD-soittimen tai  
videolaitteen).

## Huoltotoimet (Katso 8)

---

### Varotoimia & Yleishuolto

- Aseta laite kovalle ja tasaiselle pinnalle niin että järjestelmä ei pääse kallistumaan.
- Älä altista laitetta, paristoja, CD-levyjä tai kasetteja kosteudelle, sateelle, hiekalle tai lämpölaitteiden tai auringonpaisteen aiheuttamalle liialliselle lämmölle.
- Älä peitä laitetta. Riittävä ilmanvaihto - vähintään 15 cm rako ilmareikien ja ympärillä olevien pintojen välillä - on välttämätöntä kuumentumisen estämiseksi.
- Laitteen mekaaniset osat sisältävät itsevoitelevia laakereita eikä sitä saa öljytä tai voidella.
- Käytä laitteen puhdistamisessa pehmeätä, hivenen kostutettua käämiskäpalasta. Älä käytä puhdistusaineita, jotka sisältävät spritiä, ammoniakkia, benseeniä tai hankausaineita, sillä ne voivat vahingoittaa koteloa.
- Laitetta ei saa altistaa tippuville tai roiskuville nesteille.
- Ilmanvaihtoa ei pidä sulkea peittämällä ilmanvaihtauukkoja esineillä kuten sanomalehdet, pöytäliinat, verhot jne.
- Paljaita liekkien lähteitä, kuten sytytetyt kynttilät, ei saa asettaa laitteen päälle.
- Nesteillä täytettyjä esineitä, kuten maljakoita, ei saa sijoittaa laitteen päälle.

### CD-soittimen ja CD-levyn käsittely

- CD-soittimen linssiin ei saa koskea!
- Ympäristön lämpötilan äkilliset muutokset voivat aiheuttaa kosteutta ja CD-soittimen linssin höyrystymisen. CD-levyn toisto ei ole tällöin mahdollista. Älä yritä puhdistaa linssiä, vaan jätä laite lämpimään ympäristöön, kunnes kosteus pääsee haihtumaan.
- Käytä vain digitaalisia CD-audiolevyjä.
- Muista aina sulkea CD-pesän luukku pitämään CD-pesä pölyttömänä. Puhdista pesä käyttämällä pehmeää, kuivaa kangaspalasta.
- CD-levyn nostamiseksi sen kotelosta paina sen keskiötä samalla CD-levyä nostaen. Muista aina ottaa CD-levy esille sen reunasta nostamalla ja naarmuuntumisen ja pölyntymisen estämiseksi aseta se takaisin sen koteloon käytön jälkeen.
- CD-levy puhdistetaan pyyhkimällä suoraan keskeltä reunaan kohti pehmeätä, nukkaamatonta kangaspalasta käyttämällä. Älä käytä minkäänlaisia puhdistusaineita, sillä ne voivat vahingoittaa levyä.
- Älä koskaan kirjoita CD-levylle äläkä kiinnitä siihen minkäänlaisia tarroja.

# Vianhaku

---

Vian ilmetessä tarkista ensin alla luetellut seikat ennen laitteen viemistä korjattavaksi. Jos et pysty ratkaisemaan ongelmaa näitä vihjeitä noudattamalla, ota yhteys myyntiliikkeeseen tai huoltokeskukseen.

**VAROITUS:** Älä avaa tätä laitetta, sillä vaarana on sähköiskun saaminen. Älä ryhdy missään tapauksessa korjaamaan laitetta itse, muuten takuu mitätöidään.

## Ongelma

---

### Ei ääntä/tehoa

---

- Ei ole säädetty äänenvoimakkuustoimintoa VOLUME
- Säädi VOLUME
- Sähköjohtoa ei ole liitetty kunnolla
- Liitä sähköjohto kunnolla
- Paristot tyhjiä/ asennettu väärin
- Asenna (uudet) paristot oikein
- CD sisältää ei-audio tiedostoja
- Paina ◀ tai ▶ kerran tai useammin hypätäksesi CD-audiokappaleeseen, datatiedoston sijasta.

### Näyttö ei toimi asianmukaisesti/ säätimet eivät reagoi niitä painettaessa

---

- Sähköstaattinen purkaus
- Katkaise virta ja irrota sähköjohto pistorasiasta. Uudelleenkytke muutaman sekunnin kuluttua.

### CD-merkkivalo

---

- Ei ole asennettu CD-levyä
- Asenna CD-levy
- CD-levy pahoin naamuuntunut tai likainen
- Vaihda/puhdista CD, ks. osaa Huoltotoimet
- Laserlinssi höyrystynyt
- Odota, kunnes linssi kirkastuu
- CD-R (kertaalleen kirjoitettava CD) on tyhjä tai ei viimeistely / CD-RW (uudelleen kirjoitettava CD) on sisällä
- Käytä viimeistelyä CD-R-levyä (kertaalleen kirjoitettava CD) tai vain sopivia CD-audiolevyjä

### Huomaa:

**Jotkin levy-yhtiöt käyttävät CD-levyissä tekijänoikeuksia suojaavia tekniikoita. Tämä tuote ei ehkä pysty toistamaan tällaisia levyjä.**

## CD-levy hyppää kaistojen yli

---

- CD-levy on vahingoittunut tai likainen
- Vaihda tai puhdista CD-levy
- shuffle tai program toiminto on aktivoituna
- Kytke irti shuffle / program toiminto.

## Ääni ylihuppää MP3-toiston jälkeen

---

- MP3-tiedosto suoritettu pakkaustasolla, joka on yli 320 kbps
- Käytä alhaisempaa pakkaustasoa CD-raitojen nauhoittamiseksi MP3-formatointiin
- CD-levy on vahingoittunut tai likainen
- Vaihda tai puhdista CD-levy

## Telakointitoimintojen käyttäminen

---

- Valikkorakennetta tai valokuvien toistoa ei voi ottaa käyttöön AZ1330D-aseman tai sen kauko-ohjaimen painikkeilla.
- AZ1330D-aseman ja sen kauko-ohjaimen painikkeilla voi hallita vain äänisisällön toistoa. Voit liikkua valikoissa käyttämällä telakointiasemaan liitetyn soittimen ohjaimia.
- Osalle AZ1330D-aseman ja sen kauko-ohjaimen painikkeista ei ole määritetty toimintoa.
- Vain painikkeille (▶▶, ◀◀, ▶▶▶ ja VOLUME ) on määritetty toiminto.

### Ympäristöön liittyvää informaatiota

Kaikki tarpeeton pakkausmateriaali on jätetty pois. Pyrkimyksenämme on ollut saada pakkausmateriaali helposti erotettavaksi kahdeksi materiaaliksi: pahvi (laatikko) ja polyeteeni (pussit, suojaava vaahtomuovi).

**Ostamasi laite on valmistettu materiaaleista, jotka voidaan kierrättää, jos sen hajotus annetaan asiaan erikoistuneen organisaation tehtäväksi. Ota huomioon paikalliset pakkausmateriaalien, tyhjentyneiden paristojen ja vanhojen laitteiden hävitystä koskevat säännökset.**

### Vanhan tuotteen hävittäminen

Tuotteesi on suunniteltu ja valmistettu korkealuokkaisista materiaaleista ja komponenteista, jotka voidaan kierrättää ja käyttää uudell.

Kun tuotteessa on tämä ylivedetyn pyörillä olevan roskakorin symboli, tuote täyttää Euroopan Direktiivin 2002/96/EC.



Ole hyvä ja etsi tieto lähimmästä erillisestä sähköllä toimivien tuotteiden keräysjärjestelmästä.

Toimi paikallisten sääntöjen mukaisesti äläkä hävitä vanhaa tuotetta normaalin kotitalousjätteen joukossa. Tuotteen oikeanlainen hävittäminen auttaa estämään mahdolliset kielteiset vaikutukset ympäristölle ja ihmisten terveydelle.

Svenska

Suomi

Ελληνικά

Polski

**Meet Philips at the Internet**  
<http://www.philips.com>



AZ1330D



Printed in China

PDCC-JH/ZC-0710